

La Voz de Menorca

DIARIO REPUBLICANO

Año XXII -- Número 7 169

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

Suscripción
En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . 3'00
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHÓN, SABADO 30 ABRIL 1927

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA.—Teléfono 160

DIA 1 DE MAYO. — NUESTRA ADHESION

Mañana, es el día del año más señalado para los trabajadores de todo el mundo, aunque, según la tendencia sociológica de cada uno, tiene diversa significación. Para unos es día de lucha, de recuerdos de las persecuciones sufridas, de fervores revolucionarios. Para otros es el día llamado de la Fiesta del Trabajo. Cualquiera que sea la significación que quiera dársele, nosotros, obreros todos, cuyas vidas nuestras han sido y siguen siendo de constante trabajo, que sentimos como nuestras las persecuciones de que han sido víctimas los trabajadores y nos sirve de ejemplo y excitación el martirio, nos asociamos a la conmemoración del primero de mayo y nos sumamos una vez más a cuanto signifique labor de lucha y apostolado en pro de las reivindicaciones obreras, que no son las de una clase solamente sino que contienen en su integridad la redención de la Humanidad entera que sufre bajo diversos aspectos, las consecuencias de una organización social envejecida y que ya es preciso reformar. Sea el día de mañana de recuerdos de las luchas pretéritas y de esperanza en un más halagüeño porvenir.

festivo que está libre en absoluto de personalismos.

Así, pues, dicho remitido no puede ser otra cosa que una especie de «Agítate antes de usarlo», propio para ser escrito en un frasco lacrado que contenga algún purgante energético, pues se sabe que estos medicamentos tienen su mayor efecto si se agitan oportunamente.

En efecto, los propietarios de la calle del Doctor Orfila, han agitado el frasco de la protesta contra decisiones de la Alcaldía y han obtenido un éxito completo.

Se proponían no pagar y se han salido con la suya; el señor Alcalde se ha tragado el contenido del frasco, y ha quedado más limpio que una patena; las siete u ocho mil pesetas que pensaba arribar para sus proyectos han volado. ¡Pobres propietarios tan agobiados por los impuestos! ¿Qué se había figurado el señor Alcalde?

¿Que los pobres no tienen también sus medios de defensa?...

Pues está en un error.

¿Que va a poder llevar adelante sus proyectos?

Pues está en un error.

¿Que va a conseguir que la Ley se cumpla (si se trata de propietarios)?

Pues está en un error.

¿Que perdonados los que habían de pagar, pagarán los venideros?

Pues está en un error.

¿Que de dónde sacará el señor Alcalde lo que necesita para sus planes?

... ¡Qué se yo!...

Y no digo esta letanía por no cansar a mis pacientes lectores; hago pues, gracia de todo lo que se me ocurre decir, que no es poco, para advertir solamente, que el señor Rutz no sale bien parado del remitido que comentamos y que tenemos por bien entendido que por su parte aclarará conceptos. En cuanto al poeta ramplón que se salió también con la suya logrando que pusiera al final de una crónica sus versitos, vuelve a la carga rogándole que le haga pasar, aunque sea de gándute, los que ahora me envía. Ruego pues a mi respetable Director que no los mutilé y al público que dispense si la maza festiva de un joven amigo les llegara a molestar:

Tome, morena,

tu que no quieres caldo

tres tazas llenas.

¿Chinas a mi...

de caseros boticas?...

Vaya, infeliz...

¿Qué se han creído?...

¿Que el monte es orégano?

Pues se han caído;

Que a mi me sirve

de pasatiempo y chunga

lo que se escribe.

Si aquel que lo hace

no sabe lo que pesca

ni qué es jarabe.

Jarabe de pisco

quiero decir...

pues no se vaya alguno

a sonreír

y pensarse que aludo

a algún joven regente

de algún botiquín.

Ayuntamiento de Mahón

Suscripción pública de Obligaciones amortizables al 6 por 100

Este Ayuntamiento, en sesión extraordinaria de 25 de febrero último, acordó la contratación de un Empréstito para la adquisición de fincas, realización de varias obras para abrir dos nuevas calles, construcción de edificios para Escuelas Graduadas, obras complementarias de alcantarillado, abastecimiento de aguas, pavimentación de vías públicas, etc. y ofrecer al Estado los terrenos necesarios para la construcción de un edificio destinado al Instituto Nacional de 2.ª enseñanza.

Todas las mejoras citadas han de constituir en su día un aumento del patrimonio municipal y han de poner nuestra Ciudad a la altura que exigen su importancia y las necesidades de la vida moderna, en sus diversos aspectos de higiene, sanidad y cultura. De ahí que el Ayuntamiento sienta un verdadero interés por llevar adelante las obras, no parando en acudir para ello al crédito y solicitando la aportación de capitales, que han de hallar colocación inmejorable ya que se ofrece, aparte de la garantía general de todos los bienes e ingresos municipales, la especial del arbitrio sobre el consumo de carnes, uno de los recursos más saneados del Presupuesto.

Y véase lo que dice el señor Albiñana Mompó en la «Revista Nacional de Economía», palabras que ha hecho suyas el Banco de Crédito Local de España:

«LOS AYUNTAMIENTOS Y EL CREDITO»

«TO.—Por su propia naturaleza tienen los Ayuntamientos una consistencia superior a la del mismo Estado. Vemos a través de la Historia que los Estados se ensanchan y reducen y llegan en los momentos más graves de agudas crisis a tocar los linderos de la bancarrota, La Gran Guerra, cuyas consecuencias ha de sufrir el mundo toda la actual centuria, nos ofrece numerosos ejemplos: (Austria, Bulgaria) y en muchos aspectos la misma Alemania) de reducción de vida, de territorio, de posibilidades. No rezan con los Municipios tan graves contra tiempos. Siendo en realidad el Municipio una célula del Estado, no siempre y de un modo inevitable participa de la endeblez y quebrantos del Estado a que pertenece. Así, vemos recientemente, por ejemplo, que mientras Austria, reducida como Estado a su mínima expresión, perdido todo crédito, tiene que apelar a la comiseración de Europa, el municipio de Viena, a pesar de todos los reveses, goza de holgado crédito, por que su vida, sus recursos y su propio porvenir constituyen por sí solos garantía suficiente.»

Otro ejemplo palpable nos ofrece Alemania: mientras el Estado muy difícilmente encuentra dinero, los Municipios alemanes hallan en el cajero del mundo, los Estados Unidos, toda suerte de facilidades para sus grandes empréstitos.

«Es más: la misma desaparición del Estado, al cobido su territorio por otros, o bien reducido a colonia, no lleva consigo la desaparición del Municipio, pues este subsiste siempre, a pesar de cambios y revueltas políticas de todo linaje, como realidad viva e impercedera. Esta modalidad o característica de la vida municipal comunica en cierto modo al crédito su propia consistencia, base y garantías que no puede esfuermarse por ir unidas indeliblemente a la existencia del propio Municipio.»

Las condiciones generales de la emisión de Obligaciones por valor de 240.000 pesetas, son las siguientes:

- 1.ª Las Obligaciones se emitirán a la par, en títulos al portador de valor nominal de 500 y 250 pesetas cada uno.
- 2.ª Dichas Obligaciones devengarán el interés anual de seis por ciento, pagadero por anualidades vencidas, libre de toda clase de impuestos tanto del Estado como de la Provincia y del Municipio, creados o por crear. El pago de dichos impuestos correrá a cargo del Municipio.
- 3.ª La amortización de estas obligaciones tendrá lugar por sorteos anuales, en un período de treinta años a contar del año 1928, verificándose ante la Comisión municipal permanente, con sujeción al Cuadro de amortización formado por el Ayuntamiento pleno.
- 4.ª Cuando resulten amortizadas las Obligaciones se abonará, en metálico, a sus tenedores, el valor nominal de las mismas, sin descuento de ninguna clase.
- 5.ª Para los depósitos o fianzas que hubiesen de efectuarse en la Caja municipal, el Ayuntamiento admitirá estas Obligaciones por todo su valor nominal.
- 6.ª Los cupones de intereses vencidos y los títulos amortizados se admitirán en pago de impuestos y arbitrios municipales.
- 7.ª Las Obligaciones tendrán las siguientes garantías:
 - a) El producto del arbitrio municipal sobre carnes, volatería y caza menor.
 - b) En general, la garantía de todos los ingresos del Presupuesto, sin perjuicio de emisiones anteriores.
- 8.ª La suscripción pública del empréstito se hará en estas Casas Consistoriales, al

Cosmopolita e internacional

Deseo explicar con brevedad, los dos términos muy significativos: «cosmopolita» e «internacional», los cuales muchas veces confunden aun sin quererlo.

Para mí son muy opuestos y significan dos concepciones diferentes, casi antagónicas de la paz mundial.

Se me permitió pensar que son muchas las personas que sienten muy vivo deseo de paz, y quieren verla en fin definitivamente asegurada en el mundo. Pero ¿es que nos damos toda la exacta que para asegurar el sólo dos caminos, se nos ofrecen?

Me encuentro en absoluto desacuerdo con las escuelas que puedo llamar de Zimmern y de Einstein distinguidos colaboradores, los dos del Instituto de Cooperación Intelectual.

Es del todo necesario que comprendamos cuanto más claro mejor la diferencia que se para los dos términos cosmopolitismo, internacionalismo.

Querer tomar el camino del internacionalismo para llegar a la Paz, implica que aceptamos y cultivamos la idea del nacionalismo, la cual considera lo que llamamos naciones como necesidades inevitables, como cosas humanas perennes.

Siendo esta concepción, el mejor modo de establecer la Paz está en los tratados y acuerdos entre naciones imbuidas de una inalienable soberanía. Creo eso irrealizable. Reconozco todo lo atractivo de esta idea la cual se adapta fácilmente al sentido corriente, pero adolece de un defecto fatal: es irrealizable, no llegará—(It will not get there).

Desde luego más penoso es el camino cosmopolita.

Exige el abandono completo del particularismo, del nacionalismo, del espíritu de caserío y, por encima de todo, la aceptación del principio realizable de fraternidad universal. Debemos despojarnos de este nacionalismo como nuestros antepasados abandonaron la concepción de la tribu.

Desgraciadamente sólo a ello puede llegar el rompiendo con muchísimas costumbres, renunciando a muchas instituciones.

Es una nueva salida por caminos desconocidos, aunque seguros; una nueva visión de la historia, una concepción más atrevida del destino, un mayor esfuerzo, mayores molestias y poca popularidad, pero al fin y al cabo es un camino que conduce a puerto seguro.

Hemos podido observar ya en el mundo científico la concepción, la fórmula «cosmopolitismo». La finanza, el comercio, la economía política están positivamente asentados en terreno cosmopolita y no internacional.

Créame; la palabra cosmopolita es el término mágico el cual debemos unirnos. El sólo puede abrirnos los tesoros de la Unión Universal.

Será para la Paz del mundo el «Sésamo mágico».

H. G. WELLS

REMITIDO Su Majestad Doña Propiedad

II

Aclarando conceptos

Señor Director de LA VOZ DE MENORCA.

Muy señor mío: Habiendo sido sorprendido por la lectura de un artículo publicado en las columnas del diario de su acertada dirección firmado por «Varios propietarios de la calle del Doctor Orfila» tratando de la reunión celebrada el día 25 del corriente en el salón de actos de las Casas Consistoriales para tratar de la nueva pavimentación de dicha calle y no reflejando el citado artículo lo escrito acerca del asunto, espero de su amabilidad que dé cabida en las columnas de su diario a las siguientes líneas, dándole por ello las más expresivas gracias reiterando de usted afectísimo s. s.

S. J. H.

El artículo en cuestión puede decirse que no he tenido otro objeto que llamar ramplón al joven autor de unos renglones puestos, a guisa de coda, al final de las líneas en que se comentaba la reunión de propietarios en la Alcaldía. Solamente que han errado el tiro y les ha salido por la culata; han apuntado mal y han herido por elevación a un poeta no tan ramplón como ellos creen... Y al final de este remitido va la prueba.

Pues bien; no me puedo explicar el verdadero objeto de las manifestaciones de los «Varios propietarios de la calle del Doctor Orfila», toda vez que no desvirtúan ni una letra de lo que decíamos en nuestro primer escrito, tanto que éste puede repetirse punto por punto tomando por base las manifestaciones hechas, escritas y firmadas por los propios interesados.

Recuerden nuestros lectores que empezamos por copiar unos párrafos publicados anteriormente y que tenían relación con el asunto a tratar; recuerden además que empezamos por decir que el caso que nos ocupaba no tiene importancia, resultando en cambio gracioso, y por eso, como periodista, lo comentamos en una crónica agri dulce que no puede perjudicar a nadie, ni nadie puede molestarse, puesto que las censuras, si las hay, iban dirigidas a esa Doña Propiedad de mis pecados, vieja solterona que la tengo agri dulce desde que la conocí, de puro antipática que resulta en todas las cuestiones en que interviene.

Lo demás de mi crónica, como el público puede comprobar, es un extracto de la Ley relativa al caso, una síntesis de los comentarios que allí se hicieron sobre el asunto, y una a modo de inocente letanía, resumen

Comité de Fútbol en Mahón

Grandes partidos de fútbol para la formación de la SELECCION MENORQUINA que ha de contender contra la de Mallorca en fecha próxima

Domingo 1.º de Mayo en el Stadium Mahonés
A las 5 y cuarto tarde

Selección probable
Selección posible

Javier (Unión); Roselló (Unión); Bagúr (Mahón); Seguí (España); Fernández (Mahón); Busutí (Unión); Morro (Unión); Clacera (Mahón); Puigrós (Mahón); Blanco (Mahón) y Canet (Zamora)

Comellas (Zamora); Doncio (Mahón); Sintés (Unión); Serra (Ciudadela); Darwin (Unión); Pascual (Mahón); Enseñar (Mahón); Nicolás (Unión); Sintés (Unión); Pons (Ciudadela) y Capó (Ciudadela)

Suplentes: Gomila (Mahón); Mascaró (Ciudadela); Montalán (Unión) y L. Prats (España)

Arbitro: DON MANUEL OBRADOR

Entrada general 1'25 ptas.; Entrada socio 0'75 ptas.; Tropa 0'75 ptas.; Señoras y niños 0'25 ptas.; Palcos 5'50 ptas.

Nota: Se considerarán como socios, todos los señores que pertenezcan a los Clubs federados de la Isla.

Otra: Durante el descanso se procederá a la entrega de los premios del actual campeonato, que consisten: Unión Sportiva, Campeón de Menorca una artística copa y quince medallas; Mahón F. C. Sub-Campeón de Menorca quince medallas.

fijo de la par del valor nominal de cada obligación.

9.ª El plazo en que podrán presentarse proposiciones de suscripción será el que oportunamente dará a conocer la Comisión municipal permanente.

10.ª Los suscriptores depositarán, en el acto de suscribirse, el diez por ciento de la cantidad suscrita y deberán hacer efectivo el resto dentro de los treinta días siguientes.

11.ª Se hará un prorrateo entre los suscriptores en el caso de que las sumas suscritas rebasen el límite de la cantidad total fijada para el empréstito.

12.ª En garantía del pago se entregará a suscriptor un resguardo nominativo del número de Obligaciones que haya adquirido, el cual será canjeado oportunamente por los definitivos títulos el portador.

13.ª Las Obligaciones se cortarán de libros talonarios, tendrán satisfechos los derechos correspondientes, llevarán adherido el timbre del Estado e irán firmadas por el Alcalde y el Secretario del Ayuntamiento y selladas con el de la Corporación municipal.

De conformidad con lo acordado por el Ayuntamiento en sesión de 25 del actual, se abre suscripción pública en la Secretaría de dicha Corporación por un plazo que terminará el día 31 de mayo próximo, con sujeción a las bases que preceden.

Mahón 28 abril de 1927.—El Alcalde-Presidente, Antonio Victory.

“No habrá paz universal si no se funda sobre la justicia Social”

(Inscripción grabada en todas las lenguas en el frontispicio del Palacio del Trabajo en Ginebra)

PAZ SOCIAL

La Paz verdadera será un hecho cuando se realice la paz social. Pero esta paz no puede ser la paz del cementerio, de la desesperación, de la desolación, de la indiferencia; no puede ser la paz del látigo; no puede ser la paz de la injusticia. Será la paz que, reconociendo en todo asalarado un productor, un cooperador al bienestar general, organice un régimen de trabajo verdaderamente humano en el cual la dignidad del hombre, la libertad del ciudadano no sean comprometidas por ciertas miserias, privaciones, durezas, injusticias del trabajo moderno. Será la paz basada sobre una verdadera organización, nacional e internacional, de todas las riquezas naturales, de todas las producciones humanas con miras a poder realizar un reparto racional de este nuevo «cuerno de la abundancia».

La verdadera paz social será la que logre que todas las fuerzas naturales y humanas cooperen a la realización de la justicia entre los hombres, y sólo por voluntad férrea de los mismos podrá paulatinamente alcanzarse. Será por un esfuerzo constante hacia el bien, una continua marcha hacia la perfección; una justa comprensión de parte de los trabajadores de sus deberes y también de sus derechos. Será al fin si, gobiernos y privilegiados, queriendo poner remedio al caos económico, social y moral que nos ha dejado la guerra, comprenden, de una vez, que las injusticias, las privaciones, la miseria son factores de guerra social. Si reconocen sinceramente, que sólo hay una posibilidad, una base sólida de reconstrucción: el trabajo. Si puntualizan y defienden los derechos de los que trabajan. Si dignifican el trabajo dorándole base sólida de toda organización social.

Habrá Paz si el trabajo puede continuar con solenne regularidad.
Habrá Paz si reina la justicia.
Habrá Paz si impera la bondad.

A. N.

TRIANON

NUEVA SELECCION DE GRANDES PRODUCCIONES

DOMINGO DIA 1 DE MAYO DE 1927 A las 6 y media y a las 9 y media

Ambas con el Sexteto Worsley y Jaz-Band

GRANDIOSA SUPERPRODUCCION VITAGRAPH

Primera jornada de la espléndida producción dramática según la célebre novela de Rafael Sabatini titulada

El Capitán Blood

(2 JORNADAS)

Soblime creación de J. WARREN KERRIGAN y JEANE PAIGE, interviniendo CINCO MIL PERSONAS en su ejecución.

La más grande producción del año
Una película cuyo igual nunca se ha visto... que nunca se verá de nuevo... y que solamente se puede ver ahora

Completarán el programa otras cintas escogidas.

Después de la sesión de la noche

GRAN BAILE

El 1.º de Mayo

¡Día grande, inmenso fué el primero de mayo!
No fué grande para solemnizar el Trabajo. Porque el Trabajo en su concepción actual no puede tener su fiesta.
Celebremos lo que es Vida.
Hoy, no es Vida el Trabajo.
¡Mayo en flor, primavera ubérrima, fervor de germinaciones, perfumes de inciensos, constelaciones de fuego y oro! Nace la vida. Brota el fervor insubstancial. ¡Mayo místico de veneraciones virginales! Se explica el éxtasis de una juventud iluminada.
Se comprende la alegría pegana de las «midnights» parisienses celebrando este día con el simpático ramo de Muguet, la fiesta de la Primavera, la fiesta de la vida que brota rosas de fuego en sus senos; son muchas chas en flor que gorgorean el inmortal canto a la Vida de la juventud.
Pero no fué eso el primero de mayo de los trabajadores, de los que sufren, de los desheredados.

Si este primer de mayo celebra la vida, es la vida del Ideal, de la Utopía tal vez, de la Esperanza siempre.

Es recuerdo el primero de mayo: recuerdo a los que laboraron en pro del bienestar del Pueblo, recuerdo a los que murieron víctimas de las injusticias e incomprendiones humanas.

Ningún hombre, sea o no trabajador manual, debe permanecer insensible ante la triste historia del Trabajo, que, en este día, recuerda con fervor y esperanza los trabajadores organizados de todo el mundo. Grande y respetada debe ser una idea cuando dura a través de los años y las persecuciones.

No debemos olvidar nunca que fué en esta fecha, primero de mayo de 1886, que se planteó, por primera vez, en América, el problema de las ocho horas.

Lo que hoy gozamos y nos parece normal nació en la sangre de los mártires de Chicago. Del sacrificio de estos hombres nació en 1889 el formidable movimiento que año tras año ha permitido anar en los países civilizados las fuerzas obreras, movilizarlas para una obra que les es propia, agitar la opinión y las masas preparándolas así para movimientos más trascendentales.

Con esta acción voluntaria y razonada han conseguido las ocho horas así como le gítimas reivindicaciones que han logrado mejorar paulatinamente en el orden moral, intelectual y material las condiciones de vida y de trabajo del proletariado.

Son realizaciones, son ventajas; pero no es la solución de la cuestión social. No deben olvidar los trabajadores la legítima, justa, humana aspiración del que sufre: la desaparición de la desigualdad económica.

En este 1.º de Mayo, en todos los días, debemos pensar en la misión que señala la historia misma de la evolución que es la realización de una sociedad sin privilegios para nadie donde imperen el Trabajo, la Justicia y la Paz.

Para vender

La casa números 22 y 24 de la calle de San Bartolomé, frente a la calle de la Luna. Indica para cochera.—Informes, Luna 8.

Ayuntamiento de Mahón

Deuda Municipal

Por sorteo, celebrado ayer ante la Comisión Municipal Permanente, resultaron amorliza las siguientes obligaciones del empréstito de este Ayuntamiento de 100.000 pesetas emitido al interés de 5 por 100, para establecer la Estación de Agricultura general, cuyo valor en suma es de 1.900 pesetas nominales:

Las cuatro obligaciones números 8, 9, 10 y 51 de la serie A, valor nominal de cada una, cien pesetas.

Las tres obligaciones números 55, 57 y 81 de la serie B, valor nominal de cada obligación 500 pesetas.

Lo que se hace público para conocimiento de los interesados, pudiendo cobrar el importe de la amortización al vencimiento del cupón de la misma.

Mahón, 28 de abril de 1927.—El Alcalde, Antonio Victory.

DE MERCADAL

Servicio público exclusivamente de alquiler un auto turismo «Sedán» a precios económicos. Para informes, calle Isabel II, 7.-Mercedal.-S. Ferrer.

Grupo de ingenieros de Menorca

Autorizado éste Cuerpo por la Superioridad para adquirir las prendas y efectos que a continuación se relacionan, se anuncia por el presente para que los constructores que lo deseen presenten modelos y proposiciones hasta el día diez de mayo próximo; siendo las bases para el concurso las siguientes:

- 1.º Será de cuenta de los adjudicatarios el importe de este anuncio.
- 2.º Las prendas serán puestas, libres de todo gasto, en el Almacén del Cuerpo, y la devolución y remisión de modelos será por cuenta de los constructores.
- 3.º En igualdad de condiciones serán preferidos los que ofrezcan entregar antes la construcción.
- 4.º A los concursantes se les exigirán los requisitos que determina la R. O. C. de 11 de agosto de 1924 (D. O. número 179).
- 5.º El pego de los efectos adjudicados, será al contado, una vez entregada la construcción y estará sujeto al descuento del 1'50 por 100.
- 6.º Los constructores a quienes se les adjudique la adquisición, depositarán en la Caja del Cuerpo el 10 por 100 del importe total como fianza al cumplimiento de lo que ofrecen y que será perdida en caso de incumplimiento de las mismas.

Relación que se cita

2 trajes kaki completos de talla extraordinaria (máxima); 20 pares de botines (de los números 45 y 44); 50 pares de alpargatas (de los números 45 y 44); 20 cadenas ronzales; 50 bruzas; 50 luas; 50 almohazas; 20 criboles; 30 cinchuelos; 10 morrales de pleno; 50 cabezas de pesebre y 2 cribas.
Villa-Carlos 28 de abril de 1927.—El capitán jefe accidental, Carlos Herrera.

Excursión Palma-Argel

Al objeto de complacer a las numerosas personas interesadas en conocer los detalles de la excursión Palma Argel que ha de verificarse el próximo mes, nos es grato ofrecer a continuación el programa detallado de la excursión, que constituye una ocasión favorable para conocer las bellezas de aquel territorio.

La expedición saldrá de Palma el día 25 de mayo, a las 4 de la tarde.

DIA 24 DE MAYO

Llegada a Argel a las 8 y traslado de los excursionistas al hotel Beau Sejour en automóviles de primera categoría y en autocar los de segunda y tercera.

Comida a las 11.
A las 12: Excursión a la Chiffa en auto-móviles y auto-cars, siguiendo este itinerario: A la ida: Argel, Birkadem, Boufarik, Bliida (visita a la ciudad), Chiffa (visita des Gorges y Ruisseau des Sings), regresando por Oud-El-Alleug, Kolea, Douaouda, Zeralda, Sta-cuelli, Guyoville, Cotes Turquoises y Argel. Total 160 kilómetros.
Cena a las 20.

DIA 25 DE MAYO

A las 8 de la mañana: Visita de la ciudad en automóviles y auto-cars.

Itinerario: Hotel Beau-Sejour, Boulevard Carnot, rue Littré, rue Damond-Lrville, rue Henri Martin, Tournants Rovigo, Casene d'Orleans, Fortificaciones, Prisión Civil, «Kasbah» (visita de la ciudad mora), rue Marengo, Place Malakoff, Place du Gouvernement, Boulevard de la République, Boulevard Carnot, rue Sadi Carnot, Jardin d'essai (Jardin Botánico), Le Ruisseau, Ravin de la Femme Sauvage, Villa Sessini, Panorama de la Ciudad, Boulevard Bru, Colonre Vgriol, «El Biar» y la «Bouzzarea».

Comida a las 12 en el Hotel.
A las 14. Continuación de la Excursión. Itinerario: Rue Michelet, Palacio de verano del Gobernador, Museo de Antigüedades, Camino de Telemly, Boulevard Camille Saint-Saens, Palacio de Comunicaciones, rue d'Isly, rue Bad-Azou, Catedral, Arzobispado, Biblioteca Nacional.
Cena a las 20.

DIA 26 DE MAYO

Desayuno.
Comida a las 12 h. (Día festivo) mañana y tarde libres para el excursionista.
A las 20 h. Banquete Oficial al que serán invitados el Ilmo. señor Cónsul General de España, Autoridades locales y Prensa de Argel, Entidades españolas, etc., etc.
A las 25 h. «Fiesta Oriental» (cantos, música, danzas moriscas).

DIA 27 DE MAYO

Desayuno. Cada excursionista hará sus preparativos de marcha.
Comida a las 12 h. Conducción de los excursionistas en la forma de su llegada. Salida de Argel a las 4 h, y llegada a Palma el día 28 a las 8.

NOTAS

La asistencia al «Banquete Oficial» y el precio del cubierto serán independientes del coste global de la excursión, debiendo recogerse las adhesiones anticipadamente. Precio del cubierto para el banquete: 40 francos.

Los señores excursionistas que no deseen asistir al banquete cenarán en salón apartado, a la misma hora, siendo completamente libre la asistencia a la «Fiesta mora» y al «Baile de gala».

El Hotel SEJOUR se halla en un sitio privilegiado de Mustafá Inferior, gozando de la vista incomparable de la inmensa bahía y de las verdes colinas que rodean como un manto de esmeralda la bellísima y blanca ciudad de Argel.

Las habitaciones son espaciosas y aireadas y de gran confort.

Los menús son espléndidos y su relación se halla en poder de don Antonio Literas Coll, C. Cifuentes, 22, Mahón, encargado de organizar la excursión desde esta ciudad.

Precios del «forfait» desde Palma

	Pesetas
En Primera	215'00
En Segunda	150'00
En Tercera	90'00

Los que deseen aprovechar la excursión sin acogerse al «forfait», se sujetarán a los precios siguientes:

En Primera	100'00
En Segunda	75'00
En Tercera	52'00

Las listas de inscripción quedarán definitivamente cerradas el día 10 de Mayo.

Crónica local y general

Fiesta obrera

Confirmamos las informaciones que previamente hemos dado respecto al festival creativo que hoy y mañana celebrará la Federación Obrera de Menorca.

Huelgan las noticias y explicaciones sobre la velada que hoy se dará en el Trianon. Decimos que huelgan porque el programa va a ser detallado en otro lugar de este número y además se reparte en hojas sueltas. Por su estructura se aprecia que es muy ameno, artístico y variado.

Tal es la aceptación y tal el atractivo de este programa que las demandas de localidades se multiplican y consiguientemente disminuyen los asientos disponibles. Tanto que conviene no se descuiden quienes deseen ir esta noche al Trianon, pues en estos casos no puede aplicarse aquello de que los últimos serán los primeros; antes al contrario, si se quedan demasiado rezagados se exponen a no pasar de la puerta.

Animadísima se verá también la gira campestre de mañana por la tarde en el «Cos Nou», donde acudirán familias obreras y simpatizantes que allí merendarán en fraternal camaradería y pasarán unas horas de solaz y esparcimiento higiénicas y cultas.

**

Estimamos y agradecemos la invitación que para el festival de la F. O. M. se nos ha dirigido y correspondemos al saludo que con ella nos dedica el Secretario General don Manuel Sánchez.

Lucha a muerte

Esta gran película que se proyectará hoy y mañana en el SALON VICTORIA cautivará al público por su emoción y modernidad. Los deportes, sobre todo el boxeo, alternan con las escenas mundanas y el lujo que impregnado en todo su desarrollo y la simpatía que se desprende de sus artistas, hace esperar obtenga en Mahón un éxito completo.

Suelta de palomas

Por el Ministerio de la Guerra se aprobaron los planes de viaje de las sociedades colombófilas «La Paloma Mensajera» y «El Turia», de Valencia, las cuales proyectan hacer diversas sueltas de palomas mensajeras durante los meses mayo y junio de este año.

Lleven ya realizadas estas sociedades dos sueltas de palomas, en los días 15 y 20 de abril, habiéndose efectuado dichas sueltas desde el mar a cinco y diez millas de Valencia.

La próxima suelta se efectuará el día 6 de mayo, desde el mar.

El día 19 de junio la suelta de palomas se efectuará (coincidiendo con el concurso nacional para palomas mensajeras) desde Mahón, con objeto de unificar esta suelta con las de las demás sociedades de España que concurrirán a este concurso.

Servicio de la Guardia Civil

Ha sido denunciado un vecino de Ciudadela por la fuerza de la Guardia Civil de estar puesto por haber infringido el artículo 28 del Reglamento de carreteras.

Actividad de la Compañía «Plus Ultra»

Que los artistas de la compañía de comedias y dramas «Plus Ultra» estudian, trabajan y están siempre en actividad ha quedado bien demostrado una vez más durante esta semana.

Actuaron el domingo en el Cine Español, martes en el Teatro del Consey y el jueves en el Salón Victoria. En cada una de estas funciones representaron obras diferentes. De hecho pues ha quedado nuevamente probada la aplicación, laboriosidad y actividad de la Compañía «Plus Ultra».

Mas no es lo dicho la única prueba reciente. Van ahí dos datos más que están, imborrables, en la memoria:

Después de haber actuado esta noche en el Trianon en honor a la Federación Obrera de Menorca, la compañía «Plus Ultra» se presentará mañana como domingo en el Cine Español y como resultado de un estudio prolijo y unos ensayos concienzudos habrá dado al público el esbozo del precioso drama «El oculto tormento», obra interesantísima y emocionante.

Muy bien ganados y merecidos son los favores a aplausos con que el público premia a esos artistas del cuadro «Plus Ultra», profesionistas competentes como profesionales modestos trabajadores que en vez de buscar el descanso en la holganza y la frivolidad se dedican a una obra de instrucción y de cultura, como es la representación de obras teatrales selectas, modernas y antiguas, nacionales y extranjeras.

Un abogado mahonés

El día 20 del actual se celebró en una de las Salas de lo Civil de Barcelona la vista de un incidente importantísimo. Ante un numeroso público compuesto de abogados exclusivamente, suscitó la apelación el joven letrado, nuestro paisano don Mariano Rubi y Tudurí. Don Jaime Carner, eminente jurisconsulto de Barcelona, y el Excmo. Señor don Francisco Bergamín, ex-ministro de Gracia y Justicia, que hizo expresamente el viaje para tan importante asunto, se opusieron a las peticiones del señor Rubi.

Este, no obstante el extraordinario prestigio y elocuencia de sus contrincantes, con su brillante informe consiguió convencer a la Sala, la cual acaba de resolver el asunto a favor del señor Rubi y Tudurí, revocando el auto apelado.

Por tratarse de litigantes del mayor prestigio comercial de la Ciudad Condal y de un abogado joven, el asunto ha sido objeto de grandes comentarios, muy halagüeños para nuestro paisano al cual felicitamos cordialmente.

TEATRO PRINCIPAL

TEMPORADA DE CINE

SENSACIONAL ACONTECIMIENTO

DOMINGO DIA 1.º DE MAYO DE 1927.
DOS EXTRAORDINARIAS SESIONES
Tarde a las 6 y media Noche a las 9'45
EXITAZO EXITAZO EXITAZO
de la grandiosa producción cinematográfica Superjoya «Universal» dividida en 9 partes

EL SOL DE MEDIANOCHE

En la que fué consagrada definitivamente como eminente actriz la encantadora

LAURA LA PLANTE

artista que tantas simpatías cuenta entre el bello sexo de esta ciudad.
Esta soberbia producción es la más grande que se ha presentado en el mercado cinematográfico, habiendo obtenido el primer premio en el Concurso Nacional de 1927.

AVISO: Por orden gubernativa las localidades, encargadas para las sesiones de este Teatro, se reservarán hasta dos horas antes de la función; pasada dicha hora serán vendidas al primero que las solicite.

LA EMPRESA

SALON VICTORIA

SABADO DIA 30 ABRIL. SESION GRAN MODA a las 6 y media con QUINTETO
Otra sesión con piano a las 9 y media

UNA DE LAS PELICULAS MAS SENSACIONALES DE LA TEMPORADA

LUCHA A MUERTE

Drama de honda emoción, de luchas, amores y odios, presentado irreprochablemente por la célebre marca americana COLUMBIA, interpretada magistralmente por los grandes artistas americanos W. FAIRBANKS y la bella y encantadora EVA NOVAK

ES UNA PELICULA QUE SATISFARA PLENAMENTE A LA AFICION
Completará el programa ACTUALIDADES GALIMONT y una colosal comica.

PRONTO. LA GRAN SENSACION La última palabra del cine

JUZGADON CAMPEON MUNDIAL?

será si vence en sus futuros combates, y

= CELI =

es la marca de Perfumería de moda que ha triunfado.

Quién no la recuerda?

Quién no se extasia ante sus producciones?

PRODUCTOS PERFUMERIA "CELI"
Consejo de Ciento, 131, Barcelona

CASINO DEL CONSEY

SABADO DIA 30 ABRIL. SESION GRAN MODA a las 9 y media
¡Grandioso acontecimiento! ¡Programa doble a precio corriente!
ESTRENO de la grandiosa producción FOX en 6 partes, de costumbres americanas

MANO DE HIERRO

Genial creación del gran astro del oeste CHARLES JONES, enorme de facultades.
ESTRENO de la soberbia Super producción americana de lujo, emoción y humorismo

LA MUJER PERFECTA

Alta comedia de ambiente aristocrático por los ases PAULINA GARON y MORRISON FORD
ESTRENO del núm. 2 del popular NOTICARIO FOX, la maravilla mundial.
DOMINGO a las 6 y media: MANO DE HIERRO, NOTICARIO, TOMASIN POLICIA y EN CARGATE DEL CHICO, cómicas. NOCHE a las 9 y media: LA MUJER PERFECTA, MANO DE HIERRO y el popularísimo NOTICARIO FOX

Federación Obrera de Menorca

Programa de la velada que según costumbre se celebrará el sábado 30 de abril de 1927 en el TRIANON

PRIMERA PARTE

- 1.º Por el sexteto Worsley, Overtura titulada SILVIO PELLICO del maestro Zeró.
- 2.º Primer acto de la comedia dramática en tres actos, estrenado en Menorca, original del ilustre literato español don Gregorio Martínez Sleri a titulada

ESPERANZA NUESTRA

POR LA COMPAÑIA «PLUS ULTRA»
3.º LAS CAZADORAS, coro de señoritas del Orfeón Mahonés, acompañando al piano.
4.º Segundo acto de la comedia dramática ESPERANZA NUESTRA.

SEGUNDA PARTE

- 5.º Tercer acto de la comedia repetida.
- 6.º Gran duo de la ópera TRAVIATA de tiple y barítono por la señorita Adela Riudavets y don Mariano Martínez, acompañado de orquesta.
- 7.º Romanzas por los señores E. Pons, Francisco Pons y Caudes.
- 8.º Duo de la Rosa de la opereta LA MONTERIA, por la señorita Riudavets y el señor Bellot.
- 9.º Duo de MARINA, tiple y bajo, por la señorita Riudavets y el señor Pol.
- 10 El hermoso coro GLORIA AL ARTE cantado por un nutrido grupo de aventajados coristas.

Precios sumamente económicos A las nueve y cuarto en punto
NOTA.—Por la larga duración del espectáculo se empezará con rigurosa puntualidad.

CINE ESPAÑA

COMPANIA "PLUS ULTRA"

DOMINGO DIA 1.º DE MAYO DE 1927. A las 7 y a las 9 y tres cuartos

- 1.º Una poesía recitada por el señor Aznar.
- 2.º Dos grandes representaciones del drama en 5 actos original de Martínez Olmedilla y Tedeschi

El oculto tormento

NOTA: Por orden gubernativa las localidades encargadas se reservarán hasta dos horas antes de empezar la representación, pues caso de no recogerlas antes, se pondrán a la venta al primero que lo solicite.

Donativo

Uno de estos días el patrón don Rafael Roselló entregó cien kilos de pescado para los establecimientos benéficos de esta localidad como son: Hospital Civil, Casa Misericordia, Asilo Calabria, Asilo calle de San Fernando y Monjas Carmelitas. Muchos aplausos al generoso donante.

Denuncias, multas y detención

Por la guardia municipal han sido denunciados:

Don Ricardo Begur, conductor de un carro señalado con el número 465 que pasó en dirección no permitida por la calle de la Plaza.

El conductor del carretón número 75 del registro de Villacarlos, don Juan Pons Gomis por igual infracción cometida en la calle de Carlos III (Nueva).

D. Rafael Vinent Villalonga, conductor del carro cuba número 808 por cargar agua en la plaza de Colón a las doce del día.

El señor Alcalde ha multado en cinco pesetas a los infractores mencionados.

Fue detenido y encerrado en el cuarto de prevención, el mozalbete de catorce años Francisco Pineda Mercadal por haber allanado y pisoteado uno de los jardinitos del paseo de Isabel II, hasta el extremo de causar destrozos en la tierra y en las plantas.

L' Abeille Seguro Vida: Accidentes: Incendios
Pedriscos: Cristales: Robo: Ganado.
Agente general: R. BUSTAMANTE
Pl y Margall

«Mano de hierro»

CHARLES JONES el artista de la máxima expresión reaparecerá hoy noche en la pantalla del CINE CONSEY. Junto con MANO DE HIERRO se proyectará también hoy y mañana LA MUJER PERFECTA. Lujosa cinta que causará no pocas sorpresas.

En su programa del CONSEY será de los que forman época pues en él se hallan reunidas la grandiosidad y la buena calidad.

De viaje

Anoche salieron para Palma en el vapor correo «Balear», veinticuatro pasajeros. Acompañado de su señora e hijo marchó el capitán de Artillería don Jaime Sampol Mercadal.

—Procedentes de Barcelona han llegado esta mañana en el vapor «Mahón» cuarenta y un pasajeros, entre ellos el excelentísimo general de brigada don Joaquín Pascual Vinent, acompañado de su apreciable familia; doña Agueda Menéndez de Caldeas, el teniente coronel de Artillería don José Llanas Quinilla, el comandante de dicho cuerpo don José Di-centa, el capitán médico don José Francisco Riera Pons, señora e hijo, el capitán de Infantería don Lucas Mingo, don Juan Victory Tallavull y el fabricante de calzados de Ciudadela don Bartolomé Pons.

GRANDES NOVEDADES

Ha recibido el Comercio

LA CIUDAD DE BARCELONA

En Medias y Calcetines, los colores más palpitantes de la moda de París y Barcelona todo en la máxima calidad y mínimo precio

VEA V. LA EXPOSICION EL DOMINGO DIA 1.º DE MAYO

en

LA CIUDAD DE BARCELONA

CARLOS III, 42

(ANTES NUEVA)

Maderas de Suecia

Andén Poniente, núm. 30

Desde el 1.º de Mayo hasta el próximo arribo de la nueva mercancía, se concederán grandes descuentos en varias clases y escuadrías

PARA VINOS MANCHegos ANEJOS, FINISIMOS DE PURA UVA GARANTIZADOS, RECIBIDOS DEL COSECHERO DIRECTAMENTE

«CASA FERRE»
SIRVE A DOMICILIO

AUTOMOVILISTAS

GASOLINA a 0.50 pesetas el litro
RAFAEL ROSELLO, Plaza Constitución, 10
Hornillos Primus y Radius

PRECIOS SIN COMPETENCIA

C O K

Clase superior: Servicio a domicilio
FABRICA DE GAS

Servicio Telegráfico

de LA VOZ DE MENORCA

Barcelona 29 a las 25.50.

España al día

AVIACION

Preparativos de fiesta

Madrid.—Para asistir a la fiesta de aviación que mañana se celebrará en Sevilla salió esta tarde, a las cuatro y media, del aeródromo de Cuatro Vientos, una escuadrilla de aeroplanos en la que van diversos oficiales de nuestra aviación.

En el expreso de Andalucía salieron para Sevilla el coronel Clifford, presidente fundador de la Liga Internacional de Aviación, y el comandante Poljak, presidente de sección, que son portadores del trofeo que la Liga regala al comandante Franco, el más distinguido de los aviadores españoles del año pasado.

El trofeo consiste en un objeto de arte de bronce de un metro de altura representando un globo terrestre y sobre él un águila.

La entrega será mañana viernes en Tablada.

También serán entregadas en dicho acto medalla de oro a Ruiz de Aída, medalla de plata a Gallarza y medalla de bronce a Lóriga, acuñadas y donadas especialmente por orden del rey de Bélgica.

De Sevilla a Lisboa por el aire

Telegrafían de Sevilla que han llegado los ministros.

Desde la estación se trasladó el jefe del Gobierno y los ministros al Aeródromo de Tablada, donde ya estaban los Reyes y los Príncipes ingleses con sus séquitos.

Se veía a muchas personalidades distinguidas, entre las cuales se contaban los aviadores que llegaron de Madrid.

El avión «Sevilla», después de la bendición del aparato, remontó el vuelo con dirección a Lisboa, entre grandes aclamaciones. Del aeródromo marcharon el Rey y el Gobierno a celebrar Consejo.

Dos mensajes

El marqués de Estella ha enviado un mensaje al presidente de la República portuguesa, del que es portador el avión.

Es un mensaje cariñosísimo de saludo para la nación hermana en el que se expresa la confianza de que la creación de la línea aérea Sevilla Lisboa-Mad. id, contribuirá al estrechamiento de los lazos de afecto que unen a España y Portugal.

También es portador el avión de un mensaje del municipio sevillano para el de Lisboa.

El avión llegará a Albergia alrededor de las dos de la tarde.

La escuadrilla «Atlántida»

Ayer tarde a las dos y veinticinco llegaron a Barcelona los hidro-aviones «Cataluña», «Andalucía» y «Valencia», que componen la escuadrilla «Atlántida», que realizó el vuelo a la Guinea española.

Habían salido a las ocho y media de la mañana de Melilla, de la base de Mar Chica, pilotados por el comandante Lorente y capitanes Rubio y Martínez, habiendo amarrado a la hora indicada en el muelle de San Beltrán, frente a la Aeronáutica.

Con los pilotos llegaron los mecánicos y montadores para instalar el hidro «Cataluña» en el stand que la Aeronáutica Naval ha montado en la Exposición Internacional del Auto móvil.

Los pilotos y demás tripulantes de la «Atlántida» realizaron el viaje felizmente, en sesenta horas, amarrando sin novedad en nuestro puerto.

Parece que dentro de dos o tres días saldrán para Valencia y Sevilla los aparatos «Valencia» y «Andalucía», pues el comandante Lorente ha pedido permiso a la superioridad para que se le autorice para trasladarse de este puerto al de Valencia en su aparato.

Tesar Zaura con alguna presión de gentes de la cabila de Sumata, en su flanco derecho.

La columna del coronel Balmys, que salió de Diezgozal ocupó las colinas de Beni Res del con muy escasa resistencia.

Las bajas de nuestras fuerzas en las dos regiones han sido escasas y todas ellas indigenas.

En estos días se han recogido en Almería 42 fusiles de la kábila Ben Admed.

Sin más novedad en nuestra zona.

La suscripción a beneficio de los damnificados por los temporales arroja los datos siguientes:

Suma anterior 90.591 pesetas; Ayuntamiento de Irún 250, Colegio de Agentes de Cambio y Bolsa de Madrid 1000, Ibarrola S. A. 1.500 pesetas y 10 acciones. Los Pinos 15, asociación de aceites, comestibles y calderas de Valencia 500, Miguel García Holgado 10, Juan Cierva y Peñafiel 500, Vicente Rodríguez Parral 10, Diego Vázquez Colmán 25, alumnos de la Escuela Nacional de niños de Aine 5, José Méndez, Gobernador interino de Palencia 500; suscripción abierta en el gobierno civil de León: El Gobernador 500, su señora 100, Telesforo Gómez, el Secretario 50, Alvaro Fernández, Delegado gubernativo 10, Florencio Pla, id, 10; José Mourillo, id, 10, Damaso García, oficina de dicho gobierno 5, Herminio del Burlatio, id, 5; Agapito Cuervo, id, 5; Enrique Alonso, id, 5; José Vega, Inspector de Sanidad 10; Nicolás Crespo, oficial de la Diputación 5; Fernando Guirred, oficial del Gobierno 5; Eleodado Seinz, Comisario de Policía 15; Federico Castenón, Inspector de Policía 10; Rogelio Rodríguez, teniente de seguridad 10; Empresa Beltrán, de León 250; Diputación Provincial 500, Ayuntamiento 500.

Telegrama Oficial

Facilitado en la Delegación del Gobierno

Madrid 30, 5.40.

Parte de ayer de la guerra.

Hoy es cuando realmente ha dado comienzo a las operaciones planeadas hace varios meses para desarrollarse cuando el tiempo lo permitiese.

Tienen por finalidad reducir y desermar la zona que en la campaña del pasado verano y otoño no pudo ser recorrida por las fuerzas del Mejeza para imponer y garantizar su autoridad.

Los avances de los pasados días en la región de Senhaya sólo han sido de aproximación a los primeros objetivos, uno de los cuales era Taberant, que la columna Mola ya alcanzó, sirviendo de base a ulteriores movimientos, siguiendo el plan referido.

Según comunica el General en Jefe, ha terminado el movimiento de las columnas en ambas zonas en el día, consiguiendo todos los objetivos con muy escasa resistencia.

En la región oriental la columna Mola ocupó todo el valle de Tagsut, racionando y que mandó todos los adueros, habiendo cogido al enemigo cuatro muertos y diez y ocho prisioneros.

La columna del coronel Pozas ha ocupado la cresta de Yebel Tagsut extendiéndose por la izquierda hasta Bag Regla, cogiendo al enemigo dos prisioneros y 45 cabezas de ganado.

En la región occidental fuerzas de Larache mandadas por el general Souza, jefe de dicha zona, afectó los siguientes movimientos: la columna del coronel Castelló partiendo de Menanh en el mazo de Benigorfet, ocupó

Banco de Menorca

El Consejo de Administración de esta Sociedad a los efectos del artículo 57 de los Estatutos, ha acordado convocar Junta General ordinaria de accionistas para el día 12 de mayo y hora de las tres y media de la tarde, en el domicilio social.

Los señores accionistas que desean concurrir deberán depositar sus acciones con cinco días de anticipación, en Barcelona, en la Banca Arnús, Sucesora de Evaristo Arnús; en Mahón, en el domicilio social, y en Ciudadela y Alayor en las oficinas que tiene el Banco en dichas localidades.

Para el caso de no poderse celebrar la Junta por falta de accionistas, queda hecha la segunda convocatoria para el día 14 de dicho mes a la misma hora.

Mahón 26 de abril de 1927.—El Presidente del Consejo de Administración, Francisco de P. Gambús.

Viña para vender

En la Cudía Cremada (camino de Llueme). Informes: Calle Arravaleta, Relojería.

NORIAS VELLINO

Compuestas del insuperable motor de gasolina «VELLINO» (única marca con varios miles de referencias en España) y de las estupendas contramarchas fresadas sistema perfeccionado «VELLINO», que a pesar de su robustez y grandes ventajas, se venden a un precio baratísimo (desde Ptas. 560.—) debido a su construcción en series. — Varias instaladas en Menorca. — Grupos moto-bomba. — Motores industriales y marinos en todos los sistemas.

GULLERMO J. ORFILA

Arravaleta, 13. MAHON

OPERARIOS

Se necesitan operarios, que deberán trasladarse a Portugal, para coser alpargatas con piso de goma con máquina «Blacke».

Para informes y condiciones dirigirse a don

TOMAS PONS, Sta. Eulalia, 85

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera

L' ABEILLE

: COMPAÑIA DE SEGUROS :

ACCIDENTES, VIDA, INCENDIOS

Agente General en Menorca:

RAMON BUSTAMANTE

CALLE PI Y MARGALL, 11

TARIFA DE ANUNCIOS

DE

La Voz de Menorca

Ancho de una columna

De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 1 a 5 inserciones	5'00 pts.
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 4 a 5 inserciones	5'00
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	0'50
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 1 a 5 inserciones	5'00
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 4 a 5 inserciones	8'00
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	1'00
Más de 10 líneas 1'15 la línea por inserción	

Entresuellos y entresuellos

A 0'25 pesetas la línea por inserción.

Remitidos y comunicados

A 0'15 la línea por inserción.

Ancho de dos columnas

Hasta seis centímetros:	
De 1 a 5 inserciones	7'50 pts.
De 4 a 6 inserciones	15'50
De 7 a 10 inserciones	20'00
Más de 10 inserciones a 1'75 pts. inserción.	

Hasta diez centímetros:

Cinuenta por ciento de aumento sobre los precios anteriores.

Hasta catorce centímetros:

Doble precio que para los seis centímetros

Los anuncios y esquelas mortuorias publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para la segunda o tercera. Los anuncios publicados en cuarta página pagarán la mitad de precio señalado para los segundos o terceros.

OBSERVACIONES.—1.ª La elección de sitio en cualquiera de las páginas implica un treinta por ciento sobre los precios señalados.—2.ª Todos los anuncios se cobrarán por adelantado.—3.ª No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado, los días y el precio en que se desee su publicación, requisito indispensable para la aplicación de la correspondiente tarifa.—4.ª Los suscriptores al periódico tienen derecho al beneficio de un diez por ciento de descuento sobre los precios de esta tarifa, menos en las esquelas mortuorias.—5.ª Los anuncios sueltos pagan un aumento de diez céntimos por cada inserción para pagar

Hasta veinte centímetros:
Triple precio que para los seis centímetros.

Ancho de tres columnas

Veinticinco por ciento de aumento sobre los precios señalados para las dos columnas.

De un octavo de página

Por una inserción 10'00 pts.
Por dos inserciones 15'00
Cada nueva inserción 4 pesetas de aumento

De un cuarto de página

Por una inserción 20'00 pts.
Por dos inserciones 30'00
Cada nueva inserción 7'50 pts. de aumento

De media página

Doble precio que el señalado para el cuarto de página.

De página entera

Doble precio que el señalado para la media página.

ESQUELAS MORTUORIAS

Del ancho de una columna	7'50 pts
A dos columnas	20'00
Un octavo de página	35'00
Un cuarto de página	50'
Media página	75'00
Página entera	100'00

Obras diversas

Se pueden adquirir en la "Tipografía Mahonesa" calle Nueva.

	PTAS
SCIENS.—«Cómo se habla con los muertos» (Manual práctico)	3'00
DE FLEURY.—«La angustia humana»	5'00
BARRETT.—«En el umbral de lo invisible»	5'00
PERRIN Y MATHEU.—«La Obesidad»	5'00
CLAPAREDE.—«Cómo diagnosticar las aptitudes de los escolares»	6'00
LE BON.—«El desequilibrio del Mundo»	5'00
JANET.—«Medicina psicológica»	5'00
ROSENTHAL.—«Hagamos fortuna»	4'00
BRANTOME.—«Vida de las damas galantes»	5'00
RABELAIS.—«Gargantúa y Pantagruel»	5'00
HEPTAMERON.—«Cuentos de la Reina de Navarra»	5'00
HERNAIZ.—«Lo bueno y lo malo que se ha dicho del Amor, de las Mujeres y del Matrimonio»	5'00
PREVOST.—«Su querida y yo» (Novela)	5'00
WELLS.—«El Nuevo Maquiavelo» (Novela)	6'00
FLAMMARION.—«La muerte y su misterio. I. Antes de la muerte»	4'00
FLAMMARION.—«La muerte y su misterio. II. Alrededor de la muerte»	6'00
MARQUES DE STA. CARA.—«Un tanteo en el misterio»	5'00
FLAMMARION.—«Las casas de duendes»	7'00
CHEVREUIL.—«No morimos» (Pruebas científicas de la supervivencia)	5'00
OSLY.—«El conocimiento supranormal»	7'50
FRONDONI LACOMBE.—«Maravillosos fenómenos del más allá». (Con 48 láminas y figuras)	7'00
BENLLIURE Y TUERO.—«Sátiras y diatribas» (Crítica)	4'00
AMADOR R. GUERRA.—«La recepción de la T. S. H. a Tarzadistancia»	

La Granja Barcino

Ha abierto la temporada de venta. Cultivamos doce razas de pintas de aves, dos de conejos, todo debidamente seleccionado. HUEVOS PARA INCUBAR, POLLITOS DE TODAS EDADES, GALLOS, GALLINAS, PAVOS, GAZAPOS, CONEJOS, ETC. y además tenemos la representación en las Baleares, de la importante Granja EL PILAR DE IBI y del gran Criadero LES HAYES del Conde D'Aubigny AUTRECHE (INDRET-E-LOIRE).

Precios y condiciones los recibirá gratis por correo quien lo pida a

Granja Barcino. Consell.-(Mallorca)

EMINENTE CREACION CIENTIFICA

Enfermos de los ojos
PRODIGALUZ GALUZ

Registrado en la Dirección General de Sanidad con el número 6265

PAPADOS

MARCA REGISTRADA SEGUN LAS LEYES

PREPARADO POR EL DR. J. MARTINEZ MENENDEZ, condecorado con la Cruz del Mérito Militar por méritos profesionales.

Especifico único en el mundo, que cura radicalmente las enfermedades de los ojos por graves y crónicas que sean, con rapidez, asombrosa; evitando operaciones quirúrgicas, que con tanto fundamento atemorizan a los enfermos. Desaparición de los dolores y molestias a su primera aplicación. Eminente eficacia en las oftalmías y por excelencia en las granulaciones purulentas y blenorragia, queratitis, ulceraciones de la córnea, etc. Las oftalmías originarias de enfermedades venéreas, curadas en breve tiempo. Maravilloso en las infecciones postoperatorias. Hace desaparecer las cataratas. Destruye microbios, cicatriza, desinfecta y cura para siempre. No más remedios arsenicales, mercuriales, nitrato de plata, azul metileno y otros tan temibles, usados en clínicas. Las vistas débiles y cansadas adquieren prodigiosa potencia visual. ¡No más neblina! ¡Siempre vista muy clara! ¡Jamás fracasa! El 98 por 100 de los enfermos de los ojos curanse antes de concluir el primer frasco del específico.

PRODIGALUZ evita usar lentes.

PRODIGALUZ eclipsa para siempre el tratamiento por los colorios conocidos hasta hoy en todos los gabinetes oculísticos, colirios que en la mayor parte de los casos no hacen más que empeorar el mal, irritando órgano tan importante como la mucosa conjuntival. El nitrato de plata, que causa el verdadero terror de los enfermos y de muchas mujeres, lo hace desaparecer.

PRODIGALUZ.

PRODIGALUZ es completamente inofensivo, y produce sus estupendos resultados sin causar la menor molestia a los enfermos. Detiene la miopía progresiva. ¡Enfermos de los ojos! Estad seguros que curaréis en brevisimo tiempo usando el portentoso PRODIGALUZ. (Exigid la firma y marca en el precinto de la cubierta).

Precio: cuarenta pesetas (40 pesetas) por GIRO POSTAL, a la Dirección general: E. Cuadrado P., calle de Santa Engracia, 64, 3.ª, deracha, Madrid España). Envía a todas partes.

Testimonio de Jueces, Fiscales, Jefes del Ejército, Ingenieros comerciantes, obreros, etc. etc.